

ባሕር *ዳ*ር ጥር 10 ቀን 2008 ዓ.ም Bahir Dar 19 January, 2016

በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዴሞክራሲያዊ ሪፑብሊክ የአማራ ብሔራዊ ክልል ምክር ቤት

ዝክሬ ሕግ ZIKRE HIG

Of the Council of the Amhara National Regional State in the Federal Democratic Republic of Ethiopia

በአማራ ብሔራዊ ክልሳዊ *መንግ*ስት ምክር ቤት ጠባቀነት የወጣ Issued under the auspices of the Council of the Amhara National Regional State

2324 ያንዱ ዋኃ.16 ብር Unit Price Birr...16

ማውጫ

<u>አዋጅ ቁጥር 234/2008 ዓ.ም</u> በአማራ ብሄራዊ ክልላዊ መንግስት የሣይንስ፣ ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን ሎሚዩኒኬሽን ኮሚሽን ማቋቋሚያ አዋጅ

Content

Proclamation No. 234/2016

The Amhara National Regional State Science,
Technology and Information Communication
Commission Establishment Proclamation

<u>አዋጅ ቁጥር 234/2008 ዓ.ም</u> በአማራ ብሄራዊ ክልላዊ መንግስት <u>የሣይንስ፣ ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን</u> ሎሚዩኒኬሽን ኮሚሽንን ለማቋቋም የወጣ

<u>አዋድ</u>

የውጭ ቴክኖሎጅዎችን ወደ ክልሱ ለማስንባት፣ *እንዲሁም* ስማሳመድና ስመጠቀም የክልሱን *ኢንዱስትሪያዊ ዕድገት* በሳይንሳዊ ምርምሮች ስመደገፍ የሚያስችል UG กขาC ደረጃ የተቀረፀውን ብሄራዊ የሣይንስ፣ የቴክኖሎጅና የኢኖቬሽን ፖሊሲ በክልሱ ተግባራዊ ውስጥ የሚያግዝ አቅም *ማ*ፍብር አስፈላ*ጊ* ስማድረግ ሆኖ በመንኘቱ፤

Proclamation No. 234/2016

A Proclamation Issued to Provide for the

Establisment of the Science, Technology and

Information Communicatio Commission in the

Amhara National Regional State

WHERE AS, it has been found necessary to create capacity that shall help, the national science, technology and innovation policy, that is designed at the country level, to be realized with in the region, that shall enable importing adaptaion and utilization foreign technologies, as well as, to help the region's industrial growth by using scientific researches;

ኮሚዩኒኬሽን በክልሱ ውስጥ የኢ*ንፎርሜሽን* ቴክኖሎጅን በማልማትና በማስፋፋት ሴክተሮች፣ መንግስት በቂ፣ ወቅታዊና ጥራት ያለው ሕዝብና መረጃ አሰጣጣቸውን በማግኘት የአንልግሎት በጥራትና ማቅረብ *እንዲች*ሱ አማባብ በፍጥነት ካላቸው የፌደራል መንግስት አካላት *ጋር* 826 ቅንጅታዊ አሥራርን በማስፈን *አ*ስተ*ማማኝ* የሆነ የኢንፎርሜሽንና ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ መሠረተ ልማት **flのflCク**か ለክልሱ ልማት ሁለንተናዊ መፋጠንና ስመልካም አስተዳደር መጕልበት በዕውቀትና መረጃ <u></u>ያሶ የተመሠረተ ወፕ አንድ ኢኮኖ*ሚያዊ* ማህበፈሰብ መፍጠር **አስፈላጊ** US በመንኘቱ፤

ይኸው ዘርፍ እንደ አንድ ክፍለ ኢኮኖሚ ተለይቶ መልጣት በሚገባው ደረጃ እንዲበለፅግና በክልሱ ልጣት ረገድ በዘርፉ የተሠጣራው የግል ሴክተር የበኩሱን ድርሻ እንዲወጣ የሚያስችሉ ሁኔታዎችን ጣመቻቸትና በዚሁ ዙሪያ የሚገኘውን ዕውቀትና መረጃ አይነተኛ የዕድገት መሳሪያ አድርጉ መጠቀም አስፈላጊ ሆኖ በመገኘቱ፤

የክልሱ ህብረተሰብ ከዓለም አቀፍ ዕውቀትና ከየዕለቱ የመረጃ ፍለት ተጠቃሚ የሚሆንበትን ዕድል ጉዳዮች በመፍጠርና በሃገራዊ ውሣኔ አሰጣጥ ナツナる በማድረግ ዲሞክራሲያዊ አስተዳደሩን ይበልጥ ማጠናከር የሚያስችልና በኢ*ንፎርሜሽን* በቂ የሙያ ዕውቀትና ያስው ቴክኖሎጅ ክህሎት የሰው ኃይል ማፍራት በማስፈለጉ፤

WHERE AS, sectors, the public and the the government, having gained, adequate, current and quality information, to be able to provide their service provision in a qualitative and efficiency way through developing and expanding the information and communication technology in the region, by realizeng joint and integrated working system with the appropriate federal government bodies and thereby putting in place reliable infrastructure of information and communication technology, it has been found necessary to create one way economic society which depends upon knowledge and information for the overall development acceleration and good governance enrichment of the Region;

WHERE AS, this sector, having been identified as one sector economy, to be prosperous at a proper level therein, with regard to the development of the region, it has been found necessary to facilitate situations which enable the private sector engaging in the sector to make its contribution and utilize those knowledge and information obtained from the sector as a fundamental instrument of development therein;

WHERE AS, it is necessary to produce a human resource having adequate professional knowledge and skill in the information and communication technology that enables to further strengthen the democratic administration by creating the opportunity, through which the regional community may be beneficiary in international knowledge and day to –day information flow and by making same participant in decision making of national issues thereof;

የኢንፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ የክልሱ ልማት በተቀናጀ ሁኔታ በሥራ ላይ ውሎ ተጨባጭ ለውጥ እንዲመዘንብ ዘርፉን ወጥነት ባለው መንገድ የሚያስተባብር፣ የሚደፃፍ፣ አፈፃፀሙን ውጤታማ በቦታ መልኩ ስማከናወን የሲስተም ቀሬፃና የአንልግሎት ስታንዳርድ በማዘጋጀት ሁሉንም ተግባራትና እንቅስቃሴዎች በቅርብ የሚከታተልና ጥራቱን የሚቆጣጠ**ር** ራሱን የቻለ አካል ማቋቋም አስፈላጊ ሆኖ በመገኘቱ፤

የአማራ ክልል ምክር ቤት በተሻሻለው የብሄራዊ ክልሱ ህገ-መንግስት አንቀፅ /49/ ንዑስ አንቀጽ 3/1/ ድንጋጌ ስር በተሰጠው ስልጣን መሠረት ይህንን አዋጅ አውጥቷል።

<u>ክፍል አንድ</u> ጠቅሳሳ

1. *አጭር ርዕ*ስ

ይህ አዋጅ **"የሣይንስ፣ ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን ኰሚዩኒኬሽን ኮሚሽን ማቋቋሚያ አዋጅ ቁጥር** 234/*2008 ዓ.*ም" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

2. <u>ትርጓሜ</u>

የቃሉ አንባብ ሌላ ትርጉም የሚያስጠው ካልሆነ በስተቀር በዚህ አዋጅ ውስጥ፡-

- 1) *"ሣይን*ስና ቴክኖሎጅ" ማለት ሀገር በቀል የማልማትና ቴክኖሎጅ*ዎችን* ውጤታማ ቴክኖሎጅዎችን፣ **እውቀቶችን**፣ የውጭ ሀሣቦችንና ሁኔታዎችን የማፈላለማ፣ የመምረጥ፣ የማስገባት፣ Porge: የማላመድ፣ የመጠቀምና የማስወንድ ስርዓቶችን የያዘ ቴክኖሎጅ ነው፤
- 2) "ቴክኖሎጅ" ማለት በስነ-ቴክኒክ ወይም በመረጃ ቴክኖሎጅ አማካኝነት የተደረሰባቸውን ወይም የሚደረሰባቸውን ማኝቶች፣ ፌጠራዎችና ጥበቦች በተጨባጭ ተግባር ላይ ማዋልን የሚመለከት ጽንስ ሀሣብ ነው፤

WHERE AS. Regional Information the Communication Technology Development operational and a tangible change to be registered therein, it has been found necessary to establish an autonomous organ that coordinates and supports the sector in a regular and consistent way, supervises closely the overall duties and activities and monitors thereof quality and to carry implementation in an effective way, by preparing system of recording and service standard therein;

NOW, THEREFORE, the Council of the Amhara Region, pursuant to the powers vested in it under Article /49/, sub-article 3/1/ of the Revised National Regional Constitution, hereby issued this proclamation.

PART ONE General

1. Short Title

This proclamation may be cited as "the science, Technology and Information Communication Commission Establishment Proclamation No. 234/2016."

2. <u>Definition</u>

Unless the context otherwwise requires, in this proclamation:

- 1) "Science and Technology" means a technology that holds a system of promoting the country's own technology and searching, selecting, cause to importing, learning, adaptation, utilizing and discarding of effective foreign technologies, knowledge, ideas and conditions;
- 2) "**Techonology** " means a concept that focuses on the implementation or the realization of findings, innovations and arts that have been achieved or shall have been achieved, in case of technic or information technology;

- 3) "ኢንፎርሜሽን" ማለት ማናቸውም ዓይነት መረጃ ሆኖ ውሣኔ ለሚያሻው ለማንኛውም ዓይነት ጉዳይ ይበልጥ ጠቀሜታ እንዲኖረው ለማድረግ ሲባል በተለየ ቅርፅና ይዘት የሚዘጋጅበትን ዘዴ ይመስከታል፤
- 4) "ኢ*ን*ፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ" ማለት ኮምፒዩተርነክ **ኮምፒዩተርና** መሣሪያዎችን፣ ፐሮግራሞችንና የቴሴኮም *ዕቃዎችን* የመጠቀም፣ መረጃ የጣመንጨት፣ የማስራጨት፣ የመለዋወጥ፣ የማከጣቸት፣ የጣግኘት ሕና የማስወገድ ስርዓቶችን በጥምረት የያዘ ማናቸውም ቴክኖሎጅ ነው፤
- 5) **"ኮሚዩኒኬሽን**" ማስት ኢንፎርሜሽንና ቴክኖሎጅን በማቀናጀትና በማስተሳሰር ስተጠቃሚዎች በተሟላ ግንኙነት መረጃ የመስጠትና የመቀበል ተግባራትን የሚያጠቃልል የመገናኛ ስርዓት ነው።

ክፍል ሁለት

ስለ ክልሱ ሣይንስ፣ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ ኮሚሽን መቋቋም፣ ዓሳማ፣ ስልጣንና ድርጅታዊ አቋም

3. ስለኮሚሽጉ መቋቋም

- 1) በአማራ ብሔራዊ ክልላዊ መንግስት የሣይንስ፣ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽን ኮሚሽን ከዚህ በኃላ **"ኮሚሽኑ**" ሕየተባለ የሚጠራ ራሱን የቻለና ህ*ጋ*ዊ ሰውነት ያለው የክልሉ መንግስት መስሪያ ቤት ሆኖ በዚህ አዋጅ ተቋቁሟል፤
- 2) የኮሚሽኑ ተጠሪነት **ሰክል**ሱ ርዕሰ መስተዳድር ይሆናል።

- 3) "Information" means any type of information and that includes a means through which it may be prepared in special form and content, so that it may have a better benefit for any kind of matter which seeks a decision thereof;
- 4) "Information Communication Techonology" means any technology that holds a system of using computer related technologies, program and telecom apparatuses for cration, distribution, communication, collection, receiving and deleting information thereof;

5) "Communication" means any such thing that comprises activities of providing and receiving compelete information to service seekers by integrating and interlinking information and technology thereof.

PART TWO

Establishment, Objective ,Powers and Organizational Structure of Science, Technology , and Information Communication Technology Commission of the Region

4. Establishment

- 1) The Amhara National Regional State Science,
 Technology and Information Communcation
 Commission , hereinafter referred to as "the
 Commission" is hereby established as an autonomous
 Regional Government Office, having its own
 personality under this proclamation;
- 2) The Commission shall be accountable to the Head of the Region.

4. *ዓ*ላማዎች

ኮሚሽኑ በዚህ አዋጅ መሠረት የሚከተሉት ዓላማዎች ይኖሩታል፡-

- 1) በመረጃና በእውቀት ላይ ተመስርቶ ውሣኔ የመስጠት አቅሙ የዳበረ ኢኮኖሚያዊ ማህበረሰብ መፍጠር፤
- 2) የውጭ ቴክኖሎጅ*ዎችን* ክልሱ ወደ በማስገባት፣ በማሳመድና ጥቅም ላይ *እንዳ*ውሱ በማድረግ የክልሱ ኢንዱስትሪያዊ ዕድንት ቀጣይነት በሳይንሳዊ ምርምሮች የሚደንፍበትን ምቹ ሁኔታ መፍጠር፤
- ውስጥ በውጤታማ ቅንጅትና 3) በክልሱ ትብብር ላይ የተመሰረተ የሣይንስና ቴክኖሎጅ ስርዓት *መዘር ጋት* ና HC4 ከሌሎች ኢኵኖሚያዊና ማህበራዊ ልማት ፐሮግራሞችና ለቅዶች 20 ተዋህዶ መተግበሩን ጣሬጋገጥ።

5. ዋና መስሪያ ቤት

የኮሚሽኑ ዋና መስሪያ ቤት በባህር ዳር ከተማ ሲሆን እንደአስፈላጊነቱ በክልሱ ውስጥ በሌሎች አካባቢዎች ቅርንጫፍ ወይም ማስተባበሪያ ጽ/ቤቶች ይኖሩታል።

6. የኮሚሽኑ ስልጣንና ተግባር

ኮሚሽኑ በዚህ አዋጅ መሠረት የሚከተሉት ዝርዝር ሥልጣንና ተግባራት ይኖረታል፡-

1) ብሔራዊውን የሣይንስ፣ ቴክኖሎጅና ኢኖቬሽን እንዲሁም የሀገሪቱን የኢንፎርሜሽን ኰሚዩኒኬሽን ፖሊሲዎችና ስትራቴጅዎች ከክልሱ ተጨባጭ ሁኔታዎች ጋር በማጣጣም ተግባራዊ ያደርጋል፤

4. Objectives

The commission shall have the following objectives, pursuant to this proclamation:

- to create an economic community whose capacity
 of making decision based on information and
 knowledge is matured therein.
- 2) Create a conducive environment for the region's industrial development sustainability to be supported with scientific researches, causing to import, adapt and utilize the foreign technologies to the Region;
- 3) ensure the establishment of science and technology system based on the effective integration and collaboration in the region and the implementation of the sector integrated with other economic and social development programs and plans.

5. Head Office

Head Office of the Commission shall be in Bahir Dar Town, and as deemed as necessary, it shall have branches or coordinating offices in other areas of the region.

6. Powers and Duties of the Commission

The commission shall have the following particular powers and duties, pursuant to this proclamation:

 implement the National science, technology and innovation, as well as, the country's information communication policies and strategies in line with the regional real situations; ያፈሳልጋል፣

- 2) ውጤታጣ የሆኑ የውጭ ቴክኖሎጅዎችን **እንደአ**ግባብነታቸው ወደ
 - ያስንባል፣ ክልሱ ያሳምዳል፣ ፈጠራን ያበረታታል፣ ለክልሱ ኢኮኖሚያዊ ጥቅም *እንዲውሱ ያደርጋ*ል፤
- ኮ**ሚ**ዩኒኬሽንም 1P7 ከሣይንስና ቴክኖሎጅ ስራዎች 2C በክልሉ ውስጥ የሚከናወትትን በተያያዘ በበሳይነት ተማባራት ይመራል፣ ያስተባብራል፤
- 4) የኢንፎርሜሽንና ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅን በአማባቡ ለማልማትና ስመጠቀም የሚያስፈልንውን የሰለጠነ የሰው ኃይል ቴክኖሎጅውን ያልራል፣ በአማባቡ ስማልማትና ስመጠቀም **እንዳ**ቻል የመሠረተ ልማት **ግን**ባታ *እንዲ*ስፋፋና ተደራሽ *ሕንዲሆን ያደርጋ*ል፣ የ*መን*ግስትና የህዝብ አንልግሎቶችን አሠራር ዘመናዊ፣ ቀልጣፋና ውጤታጣ ያደርጋል፤
- 5) በክልሱ ውስጥ ፈጣን የአገልግሎት አሰጣጥ መልካም *እንዲጕስ*ብትና አስተዳደር **እንዲሰፍን** የክልሱ መንግስት የዕለት ተዕስት ሥራዎች በኢ*ንፎርሜሽን*ና ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ የተደ*ገ*ፉ ሆነው እንዲደራጁ ያደርጋል፣ ያስተባብራል፤
- 6) በሳይንስ፣ በቴክኖሎጅና በኢ*ንፎርሜሽን ኰሚ*ዩኒኬሽን ጉዳዩች ሬገድ የክልሱን መንግስት ያማክራል፤
- 7) በዘርፉ ልማት ላይ ስታሰማሩ ኩባ*ንያዎች* ማሪከላትን ያደራጃል፣ ከቴክኖሎጅው ሥልጣናዎችን የኢንተርፕሬነርሽፕ በተያያዘ ይሰጣል፣ የመስሪያ ቦታዎችና ቁሣቁሶች እንዲመቻቹሳቸው ያደርጋል

- 2) search for the effective foreign technologies, and as deemed as necessary, cause to import to the region, adapt, encourage innovation and implement same to the regional economic benefits;
- 3) direct over and coordinate activities performed in the region in related with the information communication, as well as, the science and technology activities;
- 4) Produce human resources who are necessary to properly develop and utilize the information and communication technology; with a view to developing and utilizing same therein; cause the promotion and access of the infrastructures and cause working systems of government and public services to be modern, efficient and eddective thereof;
- 5) Coordinate and cause the organization of the government the day-to -day activities, being to with information be supported and communication technologies, so that prompt service provision would be enhanced and good governance promoted in the region;
- 6) advise the regional state with regard to science, technology and information communcation;
- 7) organize centers for companies that have participated on the sectors development; render enterpreneourship trainings related with the technology; cause to facilitate the working places and materials therein;

- 8) በክልሱ ውስጥ የሚለሙትን የሀርድ ዌርና የሶፍትዌር ግንባታዎች ስታንዳርድ ያወጣል፣ ገቢራዊነቱን አፈባፀሙን ይከታተላል፤
- 9) በክልሉ ውስጥ ከሚገኙት የትምህርት፣ የምርምር የቴክኒክ ሙያም ሆነ የኢንዱስትሪ ተቋጣት ጋር በመተባበር ሣይንስና ቴክኖሎጅ እንዲስፋፋ ብሎም የዩኒቨርስቲና የኢንዱስትሪ ትስስር እንዲጠናከር ያደርጋል፤
- 10) በክልሱ ውስጥ የሚካሔዱት የጥናትና መርምር ተግባራት ተገቢውን የምርምር ስነ-ምግባር የተከተሱ ሕንዲሆኑ ይከታተሳል ይቆጣጠራል፤
- 11) የሣይንሳዊ 9°C9°C ውጤቶችና የፌጠራ ስራዎች ተገቢውን ህጋዊ እውቅናና ጥበቃ *እንዲያገኙ* አማባብ ካላቸው የፌደራሱ በመቀናጀት መንግስት ተቋማት ЭС. ይሰራል፤
- 12) የክልሱን የማህበረሰብ እውቀትና የቴክኖሎጅ ሽማግር ተግባራት ያጠናል፣ ይመዘግባል፣የመረጃ ቋት ያደራጃል፣ ይጠብቃል ፤
- 14) በኢንፎርሜሽን ኮሚዬኒኬሽንም ሆነ በሣይንስና ቴክኖሎጅ ዘርፎች የሴቶች ተሳትፎ እንዲያድግና እንዲጕስብት ይሰራል፤
- 15) በተፈጥሮ ሣይንስና በሂሣብ ትምህርት የሳቀ ውጤት ለሚያስመዘግቡ ተማሪዎች ወይም የፈጠራ ክህሎት ሳሳቸው መምህራን፣ ተመራማሪዎችና ሴሎች ግለሰቦች የጣበረታቻ ሽልማት ይሰጣል፣ ይደግፋል፤

- 8) set working standards for hardware and software development being undertaken in the region; follow-up its implementation;
- 9) Cause to be promoted science and technology, as well as, the university and industry linkage shall be encouraged in collaboration with the regional education, research, technic-vocation, as well as, the industry institutions;
- 10) follow up and supervise the study and research activities, carried out in the region, following up the appropriate research ethics;
- 11) work in integration with the appropriate federal government institutions, the scientific research results and innovations to get the appropriate legal recognition and protection;
- 12) Study, register, organize database and protect the region's community knowledge and the technology transfer activities;
- 13) cause the various science and technology information to be distributed for beneficiery, translated with the working language of the region;
- 14) work for the women participation promotion and encouragement by the information communication, as well as, the science and technology sectors;
- 15) render incentive rewards and support for students who shall score better result with natural science and mathematics, or to teachers who have the skill of innovation, researchers and to other individuals:

- 16) በክልሉ ውስጥ በአንልግሎት ላይ እየዋሉ ባሉት የሣይንስ መሣሪያዎች ላይ የካሊብሬሽን ስራዎች መከናወናቸውን በየጊዜው ይከታተላል፣ ያረ*ጋ*ግጣል፤
- 17) ምርቶችና አገልግሎቶች የጥራት ደረጃቸውን አሟልተው እንዲገኙ ጉዳዩ ከሚመለከታቸው አካላት ጋር በተመባበር ይስራል፣ ባህላዊ መመዘኛዎች ወደ ዘመናዊ አስካክ ተለውጠው መተግበራቸውን ይከታተላል፤
- 19) የንብረት ባለቤት ይሆናል፣ በህግ መሠረት ውሎችን ይዋዋላል፣ በስሙ ይከሳል፣ ይከሰሳል፣
- 20) ዓላማዎቹን ከግብ ለማድረስ የሚያስፈልጉትን የአሠራር ማንዋሎች አዘጋጅቶ በሥራ ላይ ያውላል፣ ከሚመለከታቸው አካላት ጋር በመመካከር ለክልሱ ሁለንተናዊ ጠቀሜታ ያላቸው የኢንፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽን ፣ሣይንስና ቴክኖሎጅ ውጤቶች እንዲገቡ ያደርጋል።

7. ድርጅታዊ አቋም

ኮሚሽኑ በዚህ አዋጅ አንቀጽ /6/ ስር የተሰጡትን ሥልጣንና ተግባራት በሥራ ሳይ ሰማዋል ይቻሰው ዘንድ የሚከተሱት አካሳት ይኖሩታል፡-

- 2) የሣይንስ፣ ቴክኖሎጅና የኢንፎርሜሽን ኰሚዩኒኬሽን ጉዳዮች አማካሪ ምክር ቤት፤
- 3) አስፈላጊ የቴክኒክም ሆነ የድ*ጋ*ፍ ሰጭ ክፍሎችና ሰራተኞች።

- 16) follow up and ensure the caliberation activities performed periodically on science apparatuses that are rendering service in the region;
- 17) carry out activities that products and services fullfiled the standards of quality, in collaboration with the pertinent bodies; and follow up the implementation of the traditional standards that have been changed in to modernized measurement;
- 18) create favorable conditions for the private investor so as to make his contributions to the acceleration of information and communication, as well as, to the science and technology sectors thereof; and work jointly;
- 19) own property, enter into contracts in line with law, as well as, sue and be sued in its own name;
- 20) prepare and put into effect working manuals necessary for the attainment of its objectives; cause the importation of information communication, science and technology outputs in consultation with bodies concerned.

7. Organizational Structure

The commission shall have the following bodies that shall enable to implement the rendered powers and duties under Article /6/ of this proclamation:

- 1) the commissioner and deputy commissioners, as deemed as necessary;
- 2) the science, technology and information communication affairs' advisory council;
- 3) the necessary technic, as well as, support departments and workers.

8. ስለ ኮሚሽነሩ አሿሿምና ተጠሪነት

ኮሚሽነሩ በክልሉ ርዕሰ መስተዳድር የሚሾም ሲሆን ተጠሪነቱም ስዚሁ አካል ይሆናል።

9. ስለ ኮሚሽነሩ ሥልጣንና ተግባር

- 1) ኮሚሽነሩ በዚህ አዋጅ አንቀጽ /6/ ሥር ስኮሚሽኑ የተሰጡትን ሥልጣንና ተግባራት በሥራ ሳይ ያውሳል፤
- 2) በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ /1/ ስር የሥልረው አጠቃላይ ድን*ጋጌ* እንደተጠበቀ ሆኖ ኮሚሽነሩ፡-
- ሀ/ የኮሚሽኑን ዓመታዊ የሥራ ዕቅድና የማስፈፀሚያ በጀት ረቀቅ አዘጋጅቶ ለክልሱ መንግስት ያቀርባል፣ ሲፈቀድም በሥራ ሳይ ሕንዲውል ያደርጋል፤
- ስ/ በፀደቀው *የሥራ መርԿ-*ግብርና በጀት ላይ ተመስርቶ *ገን*ዘብ ወም ያደር*ጋ*ል፤
- የኮሚሽኑን ሠራተኞች በክልሱ ሲቪል ህሎች፣ መመሪያዎች ሰርቪስ ደንቦችና መሠረት ያስተዳድራል፣ ይቀጥራል፣ ሥራቸውን በብቃትና ያሰናብታል፣ በውጤታማነት ይፈፅሙ ዘንድም የማበረታቻ ጥቅሞች ስርዓት ያጠናል፣ በክልሱ መስተዳድር ምክር ቤት ሲፈቀድ ተማባራዊ ያደርጋል፤
- መ/ ኮሚሽኑን በሶስተኛ ወገኖች ፊት ይወክላል፤
- ሠ/ ወቅታዊ የሥራ ክንውንና የፋይናንስ አጠቃቀም ሪፖርቶችን ስክልሱ ርዕሰ መስተዳድር ጽ/ቤት ያቀርባል፤
- ረ/ ተግባርና ኃላፊነቱን በሚገባ ለመወጣት አስፈላጊ ሆኖ ባንኘው መጠን የኮሚሽኑን የበታች የሥራ ኃላፊዎችና ሴሎች ሠራተኞች በመወከል ሊያሠራ ይችላል።

8. Appointment and Accountability of the Commissioner

The commissioner shall be appointed by the Head of the Region and shall be accountable to same herein.

9. Powers and Duties of the Commissioner

- 1) The Commissioner of the Commission shall implement powers and duties vested to it under Article /6/ of this proclamation;
- 2) Without prejudice to the General provision of subarticle /1/ of this Article hereof, the commissioner shall:
- a/ prepare and submit to the regional state, the annual working plan and execution budget proposal; cause the implementation of same upon approval;
- b/ withdraw money based upon the working program and budget approved thereof;
- c/ recruit, administer, and fire the employees of the commission, pursuant to the regional civil service laws, regulations and directives; study a beneficiary system of incentives enabling the employees of the commission to encourage thereto, consequently they would carry out their tasks efficiently and effectively; and, thereby implement same upon its approval by the Council of the Regional Government;
- d/ represent the commission before the third parties;
- e/ submit reports of periodic activity performance and finance utilization to the Office of the Head of the Region;
- f/ with a view to discharging his duties and responsibilities, may delegate subordinate work heads and other emoloyees of the commission to the extent he finds it necessary.

10. የምክትል ኮሚሽነሮች አሿሿምና ስልጣን

- 1) ምክትል ኮሚሽነሮች በኮሚሽነሩ አቅራቢነት በክልሱ ርዕሰ መስተዳድር የሚሾሙ ሲሆን ተጠሪነታቸው ለኮሚሽነሩ ይሆናል፤
- 2) ምክትል ኮሚሽነሮች እንደየትምህርት ዝግጅታቸውና የሙያ ቀሬቤታቸው በኮሚሽኑ ውስጥ የሚደራጁትን አበይት የኢንፎርሜሽን ኮሚዩኒኬሽንና የሣይንስና ቴክኖሎጅ ዘርፎች ተረክበው በሀላፊነት ይመራሉ፤
- 3) ዋና ኮሚሽነሩ አስቀድሞ በኡሑፍ የወከሰው ሰው ያለ መሆኑ ካልተፈጋገጠ በስተቀር *ከማ* ሽነሩ በማይኖርበት ወይም ስራውን ስማከናወን በማይችልበት 2169 **ひ**もま ከምክትል ኮሚሽነሮቹ መካከል በሹመት ኮማ.ሽነ*ር* ቀደምትነት ያስው ምክትል እርሱን ተክቶ በሀሳፊነት ይሰራል።

<u>ክፍል ሶስት</u> ልዩ ልዩ ድ*ንጋጌዎ*ች

11. <u>ስለ አማካሪ ምክር ቤት ምስረታና የአባላቱ</u> ጥንቅር

- 1) የክልሱ ሣይንስ ቴክኖሎጅና ኢንፎርሜሽን ሎሚኒኬሽን ጉዳዮች አማካሪ ምክር ቤት ከዚህ በኃ**ላ "ምክር ቤቱ**" ሕየተባለ የሚጠራ በዚህ አዋጅ ተቋቁ**ሚ**ል
- 2) ምክር ቤቱ የሚከተሉት አባላት ይኖሩታል፡-
- ሀ.የክልሱ ምክትል ርዕሰ መስተዳድርና የትምህርት ቢሮ ኃላፊ____ ሰብሳቢ፤ ለ.የክልሱ የንግድ፣ ኢንዱስትሪና ገበያ ልማት ቢሮ ኃላፊ አባል፤

10. Appointment and Powers of the Deputy Commissioners

- 1) The deputy commissioners shall be appointed by the Head of the Region, with the proposal of the commissioner, and shall be accountable to the commissioner;
- 2) The deputy commissioners as their educational qualification and profession shall receive and direct the major information communication and science and technology sectors that shall be organized in the commission;
- 3) The deputy commissioner who is senior in appointment among deputy commissioners shall carry out activities to replace the commissioner with a responsibility, unless it is ascertained that the commissioner delegated another person in writing, where in the absence or inability of the commissioner to carry out his activeties.

PART THREE MISCELLANEOUS PROVISIONS

11. Formation and Composition of Members of the Advisory Council;

- The regional science, technology and information Communication affairs advisory council herein after called "the council" is hereby established with this proclamation;
- 2) The council shall have the following bodies:

a.deputy Head	of the Region	and the Education
Bureau Head	Chair-	- person;

b.The Regional Trade, Industry and Market

Development Bueau Head _____ member;

ሐ.የክልሉ፣ ሙያ	'S ኢንተርፐራይዝ	ልማት ቢሮ	
ኃሳፊ	አባል ፤		
<i>መ</i> . የክልሱ የግብ	ርና ቢሮ <i>ኃ</i> ሳፊ	አባል ፤	
ሥ.የክልሱ የ ጤና	ጥበቃ ቢሮ <i>ኃ</i> ሳፊ_	አባል ፤	
ረ.በክልሱ ውስፕ	ን <i>የሚገኙት</i> ዩኒί	ገርስቲዎ ች	
ፕሬዘዳንቶች_	አባሳት፣		
<i>ስ ከማ</i> ሽነሩ	አባልና ብሀፈ።		

12. <u>የምክር ቤቱ ተግባርና ሀሳፊነት</u>

ምክር ቤቱ በዚህ አዋጅ መሰረት የሚከተሉት ዝርዝር ተግባርና ሀሳፊነቶች ይኖሩታል፡-

- 1) በውጤታማ ቴክኖሎጅዎች መረጣና አጠቃቀም ረገድ ኮሚሽኑን ያማክራል፤
- 2) ለሣይንስና ቴክኖሎጅ ልጣት ተመጣጣኝ ሀብት የሚመደብበትን ሁኔታ ያመቻቻል፤
- 3) የቴክኖሎጅ ሽማግር የተካሄደባቸውን የምርትና አገልግሎት ሰጭ ተቋጣት ሕንቅስቃሴ ይገመግጣል፤
- 4) የቴክኖሎጅ ሽማግሩ በሚመለከታቸው ተቋጣት መካከል ቅንጅታዊ አሰራር እንዲሰፍን ይሰራል፣ ያበረታታል፤
- 5) በሣይንስና ቴክኖሎጅ ዘርፍ የሚካሄደውን የአቅም ግንባታ ድጋፍ ይከታተላል፣ የጣትጊያ፣ የጣበረታቻ ስርዓት ተነድፎ በስራ ላይ እንዲውል ያደርጋል።

13. <u>የምክር ቤቱ የስብሰባ ጊዜና የውሣኔ</u> አሰጣጥ ስነ-ስርዓት

1)ምክር ቤቱ በ6 ወር አንድ ጊዜ መደበኛ ሥብሰባ ያደርጋል፤ ሆኖም ሕንአስፈላጊነቱ በማናቸውም ጊዜ አስቸኳይ ስብሰባ ሊያደርግ ይችላል፤

C	The Regional Technic Vocation and Enterprise				
	Development Bureau Headmember;				
d	. The Agriculture Bureau Head of the Region				
	member;				
e	The Health Bureau Head of the Region				
	member;				
f.	The Universities presidents of the Region				
	member				
g	• The Commissionermember and				
	cacratory				

12. Duties and Responsibilities of the Council

The council shall have the following particular duties and responsibilities, pursuant to this proclamation:

- advise the commission with regard to selection and use of effective technologies;
- facilitate the condition that proportional resource shall be allocated to the science and technology development;
- evaluate the activities of product and service delivery institutions, that the technology transfer have been performed;
- 4) work and encourage integration work system to be established among the institutions that are pertinent to technology transfer;
- 5) follow up the capacity building support conducted in science and technology sector; and cause in effect of devising the promoting and incentive system.

13. The Time of Meeting and Making Decisions Procedure of the Council

 The council shall hold a regular meeting once in six months, as deemed as necessary, it may conduct an urgent meeting at any time;

- 2) ከምክር ቤቱ አባላት መካከል ከማማሽ በላይ የሚሆኑት በስብሰባው ላይ ከተገኙ ምልዓተ-ጉባኤ ይሆናል፤
- 3) የምክር ቤቱ ውሣኔዎች በድምፅ ብልጫ ያልፋሉ፤ ሆኖም ድምፁ እኩል ለእኩል የተከፈለ እንደሆነ ሰብሳቢው ወሣኝ ድምፅ ይኖረዋል፤
- 4) የዚህ አንቀፅ ድን*ጋጌዎ*ች ሕንደተጠበቁ ሆነው ምክር ቤቱ የራሱን የስብሰባ ስነ-ስርዓት ደንብ ሊያወጣ ይችላል።

14. ስለ በጀት

የኮሚሽኑ በጀት በክልሱ መንግስት ይመደባል።

15. ስለ ሂሣብ መዛግብትና ኦዲት

- 1) ኮሚሽኑ የተሟሉና ትክክለኛ የሆኑ የሂሣብ መዛግብትን ይይዛል፤
- 2) የኮሚሽኑ የሂሣብ መዛግብትና ገንዘብም ሆነ ንብረት ነክ ሰነዶች በክልሱ ዋና አዲተር መስሪያ ቤት በየጊዜው ይመረመራሉ።

16. <u>ስለተሻሩና ተፈፃሚነት ስለማይኖራቸው</u> ህሎች

1) በአማራ መንግስት ብሔራዊ ክልሳዊ የኢንፎርሜሽንና *ኮሚ*ዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ ልማት **ኤጀንሲን ለ**ማቋቋምና ስልጣንና ተማባራቱን ስመወሰን የወጣው ክልል ๆงกด ቤት መስተዳድር ደንብ ቁጥር 72/2002 ዓ.ም /እንደተሻሻለ/ በዚህ አዋጅ ተሽሯል፤

- 2) The quorum shall be held where members are more than half among the council members attend the meeting;
- 3) The decisions of the council shall be passed with a majority votes; whereas, when the vote is in tie, the chair person shall have a decisive vote;
- 4) Without prejudice to this Article provisions, the council may issue its own meeting procedure regulation.

14. **Budget**

The commission budget shall be allocated with the regional government.

15. Books of Account and Audit

- 1) The commission shall maintain complete and accurate books of account;
- 2) The books of account and other financial or property related documents belonging to the commission shall be audited by the office of the Auditor General of the Regional State on periodic basis.

17. The Repealed and Inapplicable Laws

An Issued Regulation No. 72/2009 (as ammended) of the Council of Regional Government to provide for the establisment and determination powers and duties of the information and communication technology development agency in the Amhara National Regional State is repealed with this Proclamation;

2) ይህንን አዋጅ የሚቃረን ማናቸውም ሌላ ደንብ፣ መመሪያ ወይም የተስመደ አሠራር በዚህ አዋጅ ውስጥ በተሸፈ*ጉት ጉዳ*ዮች ላይ ተፈፃሚነት አይኖረውም።

በክልሱ መስተዳድር ምክር ቤት ደንብ ቁጥር 72/2002 ዓ.ም/እንደተሻሻለ/ መሠረት ለክልሱ ኢንፎርሜሽንና ኮሚዩኒኬሽን ቴክኖሎጅ ልማት ኤጀንሲ ተሰጥተው የነበሩ መብቶችና ግኤታዎች በዚህ አዋጅ መሠረት አዲስ ወደተቋቋመው ኮሚሽን ተላልፈዋል።

18. ደንብና *መመሪያ የጣ*ውጣት ስልጣን

- 1) የክልሱ መስተዳድር ምክር ቤት የዚህን አዋጅ ድን*ጋጌ*ዎች በተሟላ ሁኔታ ለማስፈፀም የሚያስፈልጉትን ደንቦች ሊያወጣ ይችላል፤
- 2) ኮሚሽት ይህንን አዋጅና በዚህ አዋጅ መሠረት የሚወጡትን ደንቦች በተሟላ ሁኔታ ለማስፈፀም የሚያስፈልጉትን ዝርዝር መመሪያዎች ሊያወጣ ይችላል፤

19. <u>አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ</u>

ይህ አዋጅ በክልሱ *መን*ግስት ዝክፈ-ህግ *ጋ*ዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

9/AC

ጥር 10 ቀን 2008 ዓ.ም

*ገ*ዱ አ*ንጻር ጋ*ቸው

የአማራ ብሔራዊ ክልል ፐሬዚዳንት

2) Any other regulation, directives or customary practice inconsistent with this proclamation shall not be applicable on matters provided in this proclamation.

17. Transfer of Rights and Obligations

The rendered rights and obligations to the regional information and communication technology development agency, pursuant to the regional government council regulation No. 72/2009 (as ammended) have been transferred to the newly established commission, pursuant to this procamation.

18. Power to Issue Regulation and Directives

- 1) The Regional Government Council may issue regulations necessary for the full implementation of this proclamation provisions;
- 2) The Commission may issue particular directives necessary for the full implementation of this proclamation and the regulations to be issued pursuant to this proclamation.

19. Effective Date

This proclamation shall come into force as of the date of its official publication on the Zikre-Hig gazzettee of the Regional State.

Done at Bahir Dar,
This 19th Day of January, 2016
Gedu Andargachew
President of the Amhara National Region